

32423 Minden, Brückenkopf 2a, Telefon 05 71 / 8 28 23 - 0, Telefax 05 71 / 8 28 23 23
 60233 Frankfurt/M., Telemanstr. 13, Telefon 0 69 / 97 20 25 - 97 + 98, Telefax 0 69 / 72 72 96
 60059 Hamburg, Wörtelebergstr. 11, Telefon 0 40 / 30 38 05 - 33 + 34, Telefax 0 40 / 33 77 23
 Homepage: www.koehlerverlag.de, Email: info@koehlerverlag.de

WILHELM KÖHLER VERLAG
 Bestell-Nr. U 08



1 Absender - <i>Consignor - Expéditeur - Expedidor</i>		A	ORIGINAL
Musterfirma GmbH Musterstraße 12 12345 Musterstadt / Federal Republic of Germany			
2 Empfänger - <i>Consignee - Destinataire - Destinatario</i>		EUROPÄISCHE UNION EUROPEAN UNION - UNION EUROPEENNE - UNION EUROPEA <hr/> URSPRUNGSZEUGNIS CERTIFICATE OF ORIGIN - CERTIFICAT D'ORIGINE - CERTIFICADO DE ORIGEN	
Empfängerfirma Empfangsstraße 1 12345 Empfangsstadt Empfangsland		3 Ursprungsland - <i>Country of origin - Pays d'origine - Pais de origen</i> ((z.B.)) Federal Republic of Germany (European Union)	
4 Angaben über die Beförderung - <i>means of transport - expédition - expedición</i>		5 Bemerkungen - <i>remarks - observations - observaciones</i>	
(z.B.) by seafreight		L/C - Description on reverse side. (zusätzlich möglich: Rechnungsnummer mit Datum o.ä.; Einfuhrlizenz; Auftrag- / Vertragsnummer.)	
6 Laufende Nummer; Zeichen, Nummern, Anzahl und Art der Packstücke; Warenbezeichnung <i>Item no., marks, nos., number and kind of packages, description of goods</i> <i>No. de pos., marquage, nos., nombre et nature des colis, description de marchandises</i> <i>No. de orden, marcas, nos., cantidad y naturaleza de los bultos, descripción de las mercancías</i>		7 Menge <i>Quantity</i> <i>Quantité</i> <i>Cantidad</i>	
(z.B.) ... pallets (oder) ... wooden boxes (o.ä.) (ggfs.) Shipping marks: GENAUE UND ALLGEMEIN VERSTÄNDLICHE WARENBEZEICHNUNG mit Menge, bzw. WARENOBERBEGRIFF, consisting of: Pos. 1) 1 pc Machine XYZ, model / type: 4711, serial no. Pos. 2) 2 pcs Pos. 3) 1 pc =====		gross weight: kgs net weight: kgs =====	
8 DIE UNTERZEICHNENDE STELLE BESCHEINIGT, DASS DIE OBEN BEZEICHNETEN WAREN IHREN URSPRUNG IN DEM IN FELD 3 GENANNTEN LAND HABEN <i>The undersigned authority certifies that the goods described above originate in the country shown in box 3</i> <i>L'autorité soussignée certifie que les marchandises désignées ci-dessus sont originaires du pays figurant dans la case No. 3</i> <i>La autoridad infrascrita certifica que las mercancías arriba mencionadas son originarias del país que figura en la casilla no. 3</i>			
Ort und Datum der Ausstellung; Bezeichnung, Unterschrift und Stempel der zuständigen Stelle <i>Place and date of issue; name, signature and stamp of competent authority</i> Lieu et date de délivrance; désignation, signature et cachet de l'autorité compétente Lugar y fecha de expedición; nombre, firma y sello de la autoridad competente			

Beispiel für Angaben gemäß L/C-Vorgaben auf der UZ-Rückseite (alle Exemplare)

L/C no. 12/34/567ABCDEF

Date of Issue:

Bank of

Description of goods and/or services

TYPING MACHINE ONE UNIT ACCORDING TO PROFORMA INVOICE NO.9999

DTD31-01-2018

SHIPMENT FOB ANY EUROEPAN SEAPORT

....

.....